



**ИНСТРУКЦИИ ЗА ИНСТАЛАЦИЯ, ИЗПОЛЗВАНЕ
И ПОДДРЪЖКА НА
ЕЛЕКТРИЧЕСКИ АКУМУЛИРАЩ КОНВЕКТОР**

CVH E

ОБЩИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Тази инструкция е съставна част от уреда. Той следва да се съхранява грижливо в близост до уреда, дори ако последният бъде прехвърлен на нов собственик или потребител и/или преместен на друго място.
- Внимателно прочетете инструкциите и предупрежденията, съдържащи се в този наръчник. Те предоставят важна информация за безопасното инсталиране, употреба и поддръжка на вашия нов уред.
- Инсталирането е задължение на купувача и трябва да бъде извършено от компетентно лице в съответствие с инструкциите, съдържащи се в населеното място.
- Използването на уреда за цели, различни от посочените, е строго забранено. Производителят и вносителя, няма да носи отговорност за никакви щети, причинени от неточна, неправилна или неразумна употреба или от неспазване на инструкциите, изложени в настоящото.
- Неправилното инсталиране може да причини телесна повреда, имуществени щети и наранявания; производителят не носи отговорност за такива щети.
- Инсталирането, поддръжката и всички други намеси трябва да бъдат осъществени от компетентно лице в пълно съответствие с приложимите законови разпоредби и инструкциите, предоставени от производителя.
- Съхранявайте всички опаковъчни материали (скоби, полиетиленови плिकове, полистиролова пяна и др.) извън достъпа на деца, тъй като са опасни.
- Този уред не е предвиден да бъде използван от лица (включително деца) с намалени физически и сетивни способности или лица без опит и познания, освен ако не са контролирани от лица, отговарящи за тяхната безопасност, за да бъде сигурно, че няма да си играят с уреда.
- Всички ремонтни дейности, трябва да се извършат само от компетентно лице, използвайки единствено оригинални резервни части.
- За да се избегне опасно покачване на температурата, тя се настройва от оперативен термостат, който играе ролята на предпазно устройство, което може да се нулира.
- Електрическо свързване на уреда, трябва да бъде извършено в съответствие с инструкциите, предоставени в съответния образец.
- В близост до уреда не трябва да се поставят запалими материали

ВНИМАНИЕ: НЕ ПОКРИВАЙТЕ УРЕДА, ЗА ДА НЕ ПРЕГРЕЕ

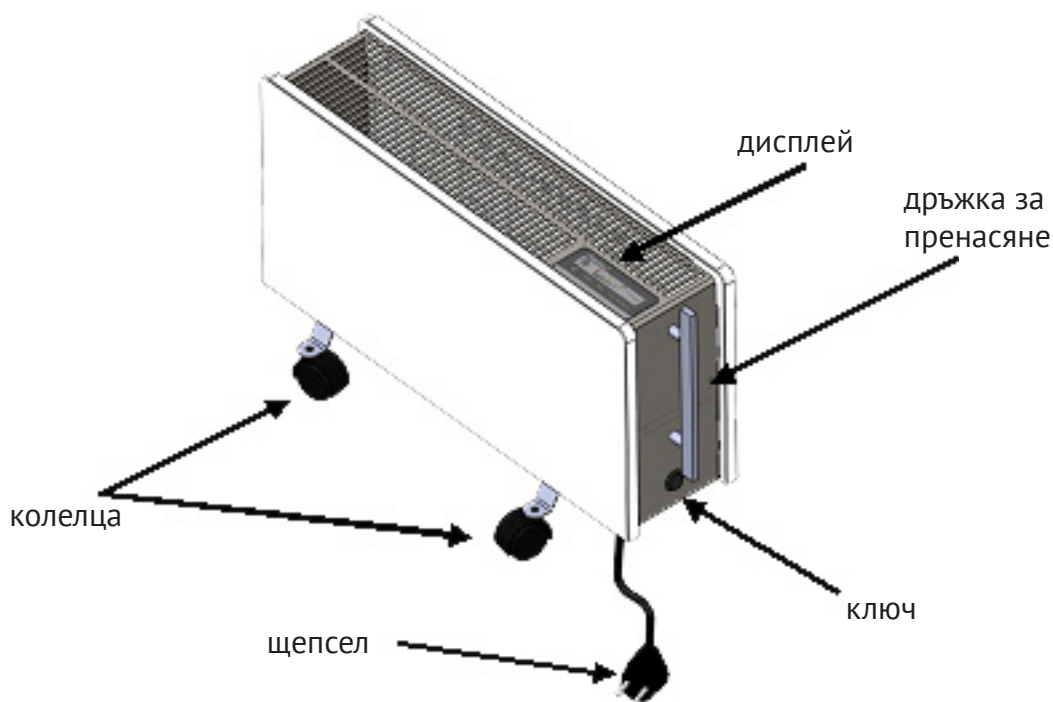
- Не извършвайте действия, свързани с отваряне на уреда, защото се подлагате на риск от: Смърт предизвикана от удар от електрически ток от компонентите под напрежение. Телесна повреда от изгаряния или рани, причинени от остри ръбове или издатини.
- Не трябва да стартирате или спирате уреда просто чрез включване или изключване в електрическата мрежа, защото се подлагате на риск от : Смърт предизвикана от удар от електрически ток от повреден кабел, щепсел или контакт. Не увреждайте захранващ кабел, защото се подлагате на риск от : Смърт предизвикана от удар от електрически ток от оголени жици под напрежение.
- Не увреждайте захранващ кабел, защото се подлагате на риск от : Смърт предизвикана от удар от електрически ток от оголени жици под напрежение.
- Не оставяйте нищо върху уреда, защото се подлагате на риск от : Телесна повреда, предизвикана от предмети, падащи от уреда, поради вибрации. Повреждане на уреда или други предмети под него, поради падане в резултат на вибрациите.
- Не се качвайте върху уреда, защото се подлагате на риск от : Телесна повреда, поради падане на уреда. Повреждане на уреда или други предмети под него, поради падане от мястото, на което е инсталиран.
- Не се опитвайте да почиствате уреда, преди да го изключите от електрическото захранване, защото се подлагате на риск от : Смърт предизвикана от удар от електрически ток от компонентите под напрежение.
- Инсталирайте уреда на стабилна стена, която не е подложена на вибрации, защото се подлагате на риск от шум по време на работа.
- Осъществете всички електрически връзки, използвайки проводници с подходящо сечение, защото се подлагате на риск от : Пожар, предизвикан от преминаване на електрическия ток през кабели с малко сечение.
- Нулирайте всички предпазни и контролни функции, засегнати от някоя намеса, осъществена върху уреда и се уверете, че те работят правилно преди повторна употреба на уреда, защото се подлагате на риск от : Повреда или изключване на уреда, поради неконтролируема операция.
- Не използвайте никакви инсектициди, разтворители или агресивни препарати за почистване на уреда, защото се подлагате на риск от : Повреждане на пластмасовите и боядисаните части.
- Не поставяйте уреда близо до контакти, тръби и други.
- За да избегнете изгаряния, не докосвайте уреда по време на работа.

- Моля, използвайте дръжката (ако има такава), когато пренасяте уреда.
- Не поставяйте кабела под мокета или килима и не позволявайте той да бъде заплаха.
- Включете уреда само в заземен контакт.
- Ако е наранен кабелът, същият трябва да бъде заменен от производителя или от оторизирано лице.

ВНИМАНИЕ: НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ ВКЛЮЧВАЩОТО УСТРОЙСТВО КАТО ТАЙМЕР, ЗАЩОТО ТОВА БИ ДОВЕЛО ДО ПРОМЕНИ В ТЕМПЕРАТУРНИЯ РЕЖИМ, КОЕТО Е МНОГО ОПАСНО.

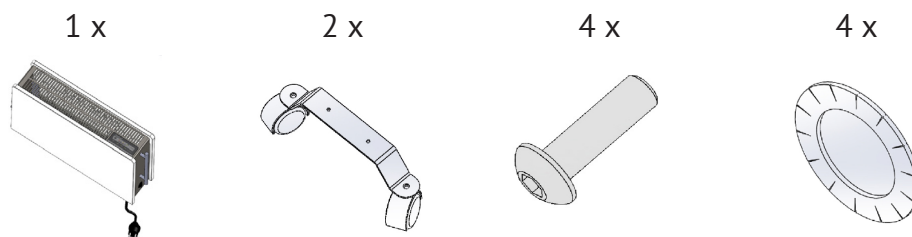
- Не покривайте уреда за да не се получи прегряване.
- При използване се уверете, че е в правилна позиция, в проветриво е сухо помещение.
- Не поставяйте чужди тела в уреда, защото това би довело до пожар, електрически удар или повреда в самия уред.
- Не използвайте удължител, освен ако това не е одобрено от електротехник.
- Не използвайте уреда близо до пердета, горива или силно избухливи вещества, както и лесноразтопими предмети.
- Поставете уреда на не по-малко от 1 м от запалими материали, като мебели, възглавници, дрехи и пердета.
- Не използвайте уреда в помещения използвани за съхранение на горива, бои и други запалими вещества.
- Не използвайте уреда в помещения използвани за съхранение на горива, бои и други запалими вещества.
- Не използвайте уреда навън.

2. Описание / изглед отвън



2.1 Списък на компонентите

Уверете се , че следните елементи са включени . Ако някои липсва , свържете се с Вашия дистрибутор.



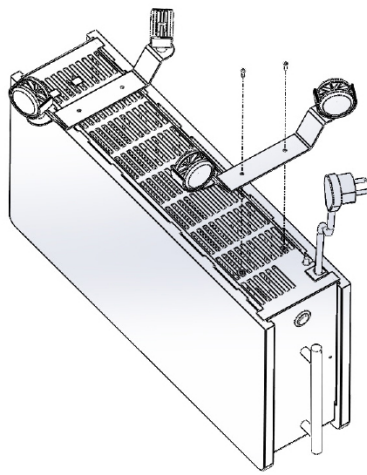
3. Преди да стартирате вашия уред

Проверете дали захранващото напрежение отговаря на указаното на табелата.

Уверете се , че системните или други кабели за връзка не са в контакт с повърхността на уреда.


Ако радиаторът се намира в кухня или баня/ душ , уверете се , че е поставен така , че човек в контакт с вода , няма достъп до копчетат за контрол , в съответствие с изискванията в отделните държави.

Отоплителната система не може да бъде инсталирана в локация на висок риск от експлозия или пожар. Например : гориво , масло или газ.




5. Настройки

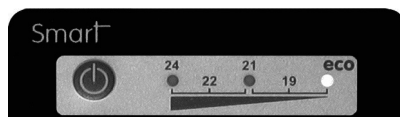
5.1 Стартиране на уреда

Най-напред включете захранващия кабел в мрежовия изход , и включете превключвателя отдясно. Натиснете  за да включите радиатора , ECO лампичката се включва.

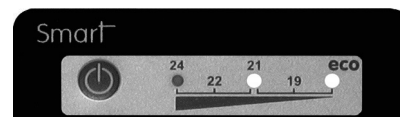
5.2 Конфигурация на температурните настройки

Веднъж след като уредът е включен , натиснете  за да изберете желаната температура.

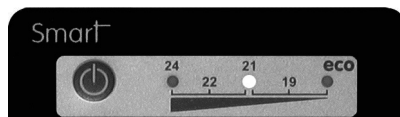
Зависимост от избраната температура , светлината на дисплея е различна.
Виж долу



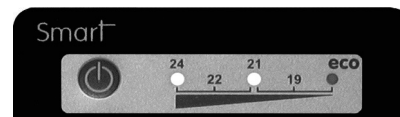
18°C



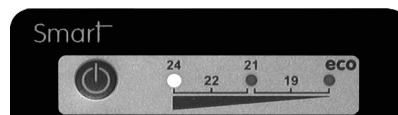
19°C



21°C



22°C



24°C

5.3 Избор на режими на работа:




Има 3 режима на работа:

- Ръчен - потребителят сам избира температурата.
- Таймер - потребителят избира температурата, както и времето за работа или за изключване.
- Повторение - потребителят избира желана температура и времетраене – уредът се включва и изключва автоматично.

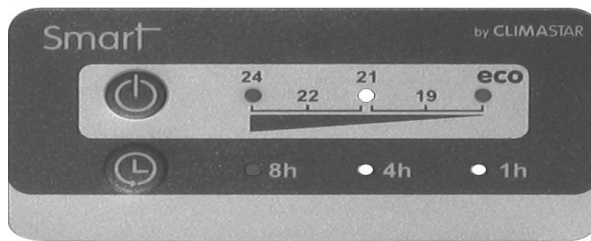
Ръчен режим

За да изберете температура , натиснете няколко пъти бутона , докато светне лампичката на желаната температура (виж фигура 5.2).

Режим Таймер

За да изберете температура , натиснете  . Натиснете  / часовниче/ за да изберете времето за работа . Натискайки  / часовниче/ неколкократно , ще бъдат избрани часовете за работа или комбинация от часовете за работа.

Например




Уредът е програмиран на 21 градуса за 5 часа

За да деактивирате режим “Таймер” натиснете  няколко пъти докато ЛЕД светлината за време се деактивира.

Режим Повторение

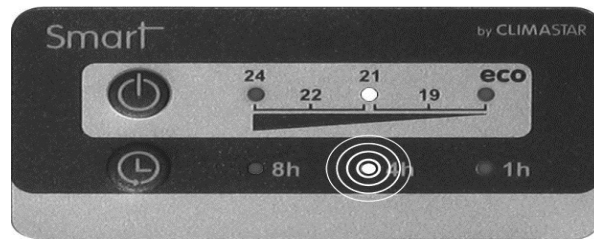
Натиснете  за да изберете желаната температура.

Натиснете  за да изберете цикъла на работа. Натискайки го неколккратно, програмирани часове или комбинация от програмирани часове ще бъде избрана.

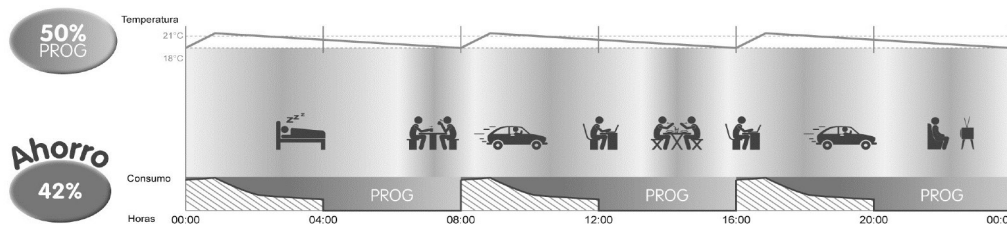
За да изберете режим Повторение , натиснете  за няколко секунди , светлината на време започва да мига , режимът Повторение е активиран.

Програмираното време започва веднага след като е нагласено.

Например:





Устройството е установено да се включва и изключва на всеки 4 часа. Ако е установено в 8 часа , уредът ще работи както е показано по-долу.



Наитснете  веднъж , за да деактивирате режим Повторение .

5.4 Блокиране на уреда

Тази функция ви дава възможност да блокирате управлението.

За да включите тази функция , натиснете  и  продължително. За да разблокирате, направете същото .

6. Препоръки за употреба

- НЕ покривайте изходите за въздух. Не поставяйте дрехи отгоре.
- Поддържайте подовите чисти , за да избегнете появата на петна по стените.
- В началото на всеки отоплителен сезон , почиствайте с пахосмукачка вътрешността на уреда.

След като е бил изключен за известно време , може да се събере прах по нагревателния елемент.

- Не поставяйте уреда под вентилационни отвори или на място , където може да се появи течение.

- Инсталирайте уреда така, че нищо да не пречи на циркулацията на въздух (мебели, пердета и др.). В противен случай може да възникне проблем с управление на температурата или загуба на производителност. За да предотвратите загуба на топлина и хабене на ел. енергия , ако е възможно подобрете изолацията на прозорците.

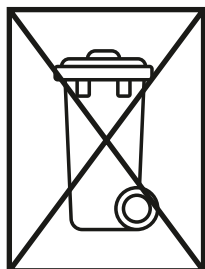
DUAL KHERR може да се почиства с влажен парцал, алкохол или почистващи препарати за упорити замърсявания. Поради своята издръжливост, няма да бъде повреден от всякаква субстанция (стандарти EN99 and EN202). Също така, благодарение на своята композиция, може да бъде огряван от директна слънчева светлина без това да промени външния му вид (стандарт EN51094). Покритието на устройството може да бъде почиствано с влажен парцал.

7. Техническа характеристика

Размери и тегло	
Модел	CVH E
Размери	320 x 500 x 140 (mm)
Тегло	9.8 кг
Мощност	1600W + 500W
Техническа характеристика	
Напрежение	230V
Работна честота	50 Hz
Щепсел	Двуполюсен 10-15 A/250 VAC
Предпазен термостат	Автоматичен - Номинална температура $90 \pm 0,5^{\circ}$ - Нулиране на температурата $65^{\circ} \pm 10^{\circ}$
Електронен термостат	Температурен обхват от 18°C - 30°C
Клас на защита	IP24 Classe II
Материали	
Външен корпус	Висококачествена стомана
Керамична плоча	Dual Kherr

8. FAQ - Често задавани въпроси

Проблем	Вероятна причина	Решение
Помещението не достига желаната температура	Неправилна настройка на температурата	Проверете температурата на дисплея дали това е желаната температура
	Неправилно оразмеряване	Мощността на отоплителя не е достатъчна за помещението
	Установената температура е по-ниска от стайната	Увеличете температура на радиатора, докато достигне 1°C над стайната температура
	Долната и горна решетки са запушени	Не поставяйте нищо върху радиатора, както и не го монтирайте в отвор в стената.
Отоплителят не работи	Проверете дали автоматичното управление не е изключено. Ака е изключено го включете	Проверете дали автоматичното управление не е изключено. Ака е изключено го включете
	Превключвателят е изключен	Установете превключвателя в позиция I
	Програмата е в режим „Изключено“	Проверете дали програмата е тази която сте избрали или я установете по Ваше желание.
Блокирали бутони	Няма отговор от управляващите бутони	Натиснете бутоните „Включено“ и „Таймер“ за 3 секунди.



Този символ върху уреда или върху документите, приложени към уреда показва, че този уред не бива да се третира, като битов отпадък. Вместо това той трябва да се предаде в специализиран пункт за рециклиране на електрическото и електронно оборудване. При изхвърлянето му спазвайте местните норми за изхвърляне на отпадъци. За по-подробна информация за третирането, възстановяването и рециклирането на този уред се обърнете към Вашата местна градска управа, към Вашата служба за изхвърляне на битови отпадъци или към магазина, от който сте закупили уреда.

Изисквания към информацията за електрическите локални отоплителни топлоизточници Регламент (ЕС) 2015/1188

Идентификатор(и) на модела CVH E					
Позиция	Символ	Стойност	Мерна единица	Позиция	Мерна единица
Топлинна мощност				Вид топлинно зареждане, само за електрически акумулиращи локални отоплителни топлоизточници	
Номинална топлинна мощност	P_{nom}	1.6	kW	ръчен регулатор на топлинното зареждане с вграден термостат	НЕ
Минимална топлинна мощност (примерна)	P_{min}	1.0	kW	ръчен регулатор на топлинното зареждане с обратна връзка за температурата в помещението и/или навън	НЕ
Максимална непрекъсната топлинна мощност	$P_{max,c}$	1.6	kW	електронен регулатор на топлинното зареждане с обратна връзка за температурата в помещението и/или навън	НЕ
Спомагателно потребление на електроенергия				отдавана чрез обдухване топлинна енергия	НЕ
При номинална топлинна мощност	el_{max}	0.00000	kW	Вид топлинна мощност/регулиране на температурата в помещението	
При минимална топлинна мощност	el_{min}	0.0000	kW	една степен на топлинна мощност и без регулиране на температурата в помещението	НЕ
В режим на готовност	el_{SB}	0.00000	kW	две или повече ръчни степени, без регулиране на температурата на помещението	НЕ
				с механичен термостат за регулиране на температурата в помещението	НЕ
				с електронен регулатор на температурата в помещението	НЕ
				електронен регулатор на температурата в помещението и денонощен таймер	ДА
				електронен регулатор на температурата в помещението и седмичен таймер	НЕ
				Други варианти за регулиране (възможен е повече от един избор)	
				регулиране на температурата в помещението с откриване на човешко присъствие	НЕ
				регулиране на температурата в помещението с откриване на отворен прозорец	ДА
				с възможност за дистанционно управление	НЕ
				с адаптивно управление на пускането в действие	НЕ
				с ограничение на времето за работа	ДА
				с датчик във вид на черна полусфера	НЕ



София, бул. "Проф.
Цветан Лазаров" 50



+359 88 531 0311



office@tedanbg.com



www.tedan.bg